References

Aarts, B. 2023. Oblique predicative constructions in English with *for* and *as*: *qua* vs *qualitate qua*. *English Language and Linguistics* 27(4): 773–788.

Andor, J. 2015. Trains of thought on the issue of syntax, the lexicon, and pragmatics: An interview with Noam Chomsky. *International Review of Pragmatics* 7(1): 145–155.

Barlett, T. and O'Grady, G. (eds.) 2017. *The Routledge Handbook of Systemic Functional Linguistics*. London: Routledge.

Barnbrook, G. 2002. *Defining Language: A Local Grammar of Definition Sentences*. Amsterdam: Benjamins.

Barnbrook, G. and Sinclair, J. 1995. Parsing COBUILD entries. In J. Sinclair, M. Hoelter, and C. Peters (eds.) *The Languages of Definition: The Formalization of Dictionary Definitions for Natural Language Processing*. Luxembourg: Office for Official Publications of the European Communities. pp. 13–58.

Barnbrook, G. and Sinclair, J. 2001. Specialised corpus, local and functional grammars. In M. Ghadessy, A. Henry, and R. Roseberry (eds.) *Small Corpus Studies and ELT: Theory and Practice*. Amsterdam: Benjamins. pp. 237–278.

Bender, E. and Kathol, A. 2001. Constructional effects of 'just because … doesn't mean'. *Proceedings of the Annual Meeting of the Berkeley Linguistics Society* 27(1): 13–26.

Biber, D., Johansson, S., Leech, G., Conrad, S., and Finegan, E. 1999. *Longman Grammar of Spoken and Written English*. London: Longman.

Billig, M. 2008. The language of critical discourse analysis: The case of nominalization. *Discourse and Society* 19(6): 783–800.

Boas, H. 2008. Determining the structure of lexical entries and grammatical constructions in Construction Grammar. *Annual Review of Cognitive Linguistics* 6: 113–144.

Charles, M. 2006. The construction of stance in reporting clauses: A cross-disciplinary study of theses. *Applied Linguistics* 27(3): 492–518.

Cheng, W. and Ching, T. 2018. 'Not a guarantee of future performance': The local grammar of disclaimers. *Applied Linguistics* 39(3): 263–301.

Chrispin, L. 2021. A Cognitive Functional Account of Pure Intransitive Classification. Unpublished PhD thesis, Cardiff University.

Croft, W. and Cruse, A. 2004. *Cognitive Linguistics*. Cambridge: Cambridge University Press.

Davidse, K. 2017. Systemic functional linguistics and the clause: The experiential metafunction. In Barlett and O'Grady (eds.) *The Routledge Handbook of Systemic Functional Linguistics*. London: Routledge. pp. 79–95.

Diessel, H. 2020. A dynamic network approach to the study of syntax. *Frontiers in Psychology* 11: 604853.

Downloaded from https://www.cambridge.org/core. UNIVERSIDAD AUTONOMA METROPOLITANA, on 14 Nov 2026 at 11:12:32, subject to the Cambridge Core terms of use, available at https://www.cambridge.org/core/terms. https://doi.org/10.1017/9781009629065.010

Diessel, H. 2023. *The Constructicon: Taxonomies and Networks*. Cambridge: Cambridge University Press.
van Dijk, T. 2008. Critical discourse analysis and nominalization: Problem or pseudo-problem? *Discourse and Society* 19(6): 821–828.
Ellis, N., Römer, U., and O'Donnell, M. 2016. *Usage-Based Approaches to Language Acquisition and Processing: Cognitive and Corpus Investigations of Construction Grammar*. London: Wiley.
Fairclough, N. 1989. *Language and Power*. London: Longman.
Fawcett, R. 2017. From meaning to form in the Cardiff Model of language and its use. In Barlett and O'Grady (eds.) *The Routledge Handbook of Systemic Functional Linguistics*. London: Routledge. pp. 56–76.
Fillmore, C. 1976. Frame semantics and nature of language. *Annals of the New York Academy of Sciences* 280(1): 20–32.
Fillmore, C. 2013. Berkeley Construction Grammar. In T. Hoffman and G. Trousdale (eds.) *The Oxford Handbook of Construction Grammar*. Oxford: Oxford University Press. pp. 111–132.
Fillmore, C. 2014. Frames, constructions, and FrameNet. In T. Herbst, H.-J. Schmid, and S. Faulhaber (eds.) *Constructions Collocations Patterns*. Berlin: De Gruyter Mouton. pp. 121–166.
Fillmore, C., Kay, P., and O'Connor, M. 1988. Regularity and idiomaticity in grammatical constructions: The case of 'let alone'. *Language* 64(3): 501–538.
Fillmore, C., Johnson, C., and Petruck, M. 2003. Background to Framenet. *International Journal of Lexicography* 16(3): 235–250.
Fillmore, C., Lee-Goldman, R. and Rhomieux, R. 2012. The FrameNet constructicon. In I. Sag and H. Boas (eds.) *Sign-Based Construction Grammar*. Stanford: CSLI. pp. 283–322.
Fontaine, L. 2017. Lexis as most local context: Towards an SFL approach to lexicology. *Functional Linguistics* 4(1): 1–17.
Fontaine, L. (2025). Lexicogrammar: The powerhouse of language. In A. Sellami-Baklouti, F. Benelhaj, S. Choura and N. Abid (eds.) *SFL: Power and Empowerment in SFL: Papers from the 48th International Systemic Function Congress*. Sfax, Tunisia: University of Sfax. Special issue of *Academic Research: Revue d'études littéraire, linguistique et de science humaines* 1(19). pp. 10–30.
Francis, G. 1993. A corpus-driven approach to grammar: Principles, methods and examples. In M. Baker, G. Francis and E. Tognini-Bonelli (eds.) *Text and Technology: in Honour of John Sinclair*. Amsterdam: Benjamins. pp. 137–156.
Francis, G., Hunston, S., and Manning, E. 1996. *Collins* COBUILD *Grammar Patterns 1: Verbs*. London: HarperCollins.
Francis, G., Hunston, S., and Manning, E. 1998. *Collins* COBUILD *Grammar Patterns 2: Nouns and Adjectives*. London: HarperCollins.
Gilquin, G. 2010. *Corpus, Cognition and Causative Constructions*. Amsterdam: Benjamins.
Goldberg, A. 1995. *Constructions: A Construction Grammar Approach to Argument Structure*. Chicago: University of Chicago Press.
Goldberg, A. 2006. *Constructions at Work*. Oxford: Oxford University Press.
Goldberg, A. and Jackendoff, R. 2004. The English resultative as a family of constructions. *Language* 80(3): 532–568.

Downloaded from https://www.cambridge.org/core. UNIVERSIDAD AUTONOMA METROPOLITANA, on 14 Nov 2026 at 11:12:32, subject to the Cambridge Core terms of use, available at https://www.cambridge.org/core/terms. https://doi.org/10.1017/9781009629065.010

Goldberg, A. and Herbst, T. 2021. The *nice-of-you* construction and its fragments. *Linguistics* 59(1): 285–318.

Götz-Votteler, K. 2007. Describing semantic valency. In T. Herbst and K. Götz-Votteler (eds.) *Valency: Theoretical, Descriptive and Cognitive Issues*. Berlin: Mouton de Gruyter. pp. 37–50.

Gries, S. 2019. 15 years of collostructions: Some long overdue additions/corrections (to/of actually all sorts of corpus-linguistics measures). *International Journal of Corpus Linguistics* 24(3): 385–412.

Gries, S. and Stefanowitsch, A. 2004. Extending collostructional analysis: A corpus-based perspective on 'alternations'. *International Journal of Corpus Linguistics* 9(1): 97–129.

Gross, M. 1993. Local grammars and their representation by finite automata. In M. Hoey (ed.) *Data, Description, Discourse*. London: HarperCollins. pp. 26–38.

Halliday, M. 1961. Categories of the theory of grammar. *Word* 17(3): 241–292.

Halliday, M. 1970. Language structure and language function. In J. Lyons (ed.) *New Horizons in Linguistics*. Harmondsworth: Penguin. pp. 140–165. Reprinted in Halliday MAK. 2002. *On Grammar* (edited by J. Webster) London: Continuum. pp. 173–195.

Halliday, M. 1973. *Explorations in the Functions of Language*. London: Edward Arnold.

Halliday, M. 1978. *Language as Social Semiotic: The Social Interpretation of Language and Meaning*. London: Edward Arnold.

Halliday, M. 1985. *An Introduction to Functional Grammar*. 1st ed. London: Edward Arnold.

Halliday, M. 1991/2007. The notion of 'context' in language education. In J. Webster (ed.) *Language and Education: Collected Works of MAK Halliday Volume 9*. London: Continuum. pp. 269–290.

Halliday, M. 1993. Quantitative studies and probabilities in grammar. In M. Hoey (ed.) *Data, Description, Discourse: Papers on the English Language in Honour of John McH Sinclair*. London: HarperCollins. pp. 1–25.

Halliday, M. 1994. *An Introduction to Functional Grammar*. 2nd ed. London: Edward Arnold.

Halliday, M. 2013. *Collected Works of M.A.K. Halliday. Vol 11: Halliday in the 21st Century*. J. Webster (ed.). London: Bloomsbury.

Halliday, M. and James, Z. 1993. A quantitative study of polarity and primary tense in the English finite clause. In J. Sinclair, M. Hoey, and G. Fox (eds.) *Techniques of Description: Spoken and Written Discourse*. London: Routledge. pp. 32–66.

Halliday, M. and Matthiessen, C. 2014. *Halliday's Introduction to Functional Grammar*. 4th ed. London: Routledge.

Hanks, P. 2004. Corpus pattern analysis. In G. Williams and S. Vessier (eds.) *Proceedings of the 11th Euralix International Congress*. Lorient: UBS. pp. 87–98.

Hanks, P. 2013. *Lexical Analysis: Norms and Exploitations*. Cambridge, MA: MIT Press.

Hasan, R. 1996/1984. The nursery tale as genre. *Nottingham Circular* 13: 71–102. Reprinted in R. Hasan. *Ways of Saying: Ways of Meaning: Selected Papers of Ruqaiya Hasan* (C. Cloran, D. Butt, and G. Williams eds.) London: Cassell. pp. 51–72.

Downloaded from https://www.cambridge.org/core. UNIVERSIDAD AUTONOMA METROPOLITANA, on 14 Nov 2026 at 11:12:32, subject to the Cambridge Core terms of use, available at https://www.cambridge.org/core/terms. https://doi.org/10.1017/9781009629065.010

Hasan, R. 1996/1987. The grammarian's dream: Lexis as most delicate grammar. Published 1987 in M. Halliday and R. Fawcett (eds.) *New Developments in Systemic Linguistics: Volume 1*. London: Pinter. pp. 184–212. Republished in C. Cloran, D. Butt, and G. Williams (eds.) *Ways of Saying: Ways of Meaning: Selected Papers of Ruqaiya Hasan*. London: Cassell. pp. 73–103.

Haspelmath, M. 2023. On what a construction is. *Constructions* 15(1): 1–15.

Herbst, T. 2007. Valency complements or valency patterns? In T. Herbst and K. Götz-Votteler (eds.) *Valency: Theoretical, Descriptive and Cognitive Issues*. Berlin: Mouton de Gruyter. pp. 15–36.

Herbst, T. 2024. From learner's dictionaries to construction. Paper given at PhrasaLex III: Phraseological approaches to Lexicography. Universität Innsbruck July 2024.

Herbst, T., Heath, D., Roe, I., and Götz, D. 2004. *A Valency Dictionary of English*. London: Mouton de Gruyter.

Herbst, T. and Götz-Votteler, K. (eds.) 2007. *Valency: Theoretical, Descriptive and Cognitive Issues*. Berlin: Mouton de Gruyter.

Herbst, T. and Uhrig, P. 2019. Towards a valency and argument structure constructicon of English: Turning the valency patternbank into a constructicon. *Lexicographica* 35(1): 87–104.

Hilpert, M. 2014. *Construction Grammar and Its Application to English*. Edinburgh: Edinburgh University Press.

Hiltunen, T. 2010. *Grammar and Disciplinary Culture: A Corpus-Based Study*. Helsinki: University of Helsinki.

Hoey, M. 2005. *Lexical Priming: A New Theory of Words and Language*. London: Routledge.

Hoffman, T. 2016. Construction Grammars. In B. Dancygier (ed.) *The Cambridge Handbook of Cognitive Linguistics*. Cambridge: Cambridge University Press. pp. 310–329.

Hunston, S. 1995. A corpus study of some English verbs of attribution. *Functions of Language* 2(2): 133–158.

Hunston, S. 2008. Starting with the small words: Patterns, lexis and semantic sequences. *International Journal of Corpus Linguistics* 13(3): 271–295.

Hunston, S. 2011. *Corpus Approaches to Evaluation: Phraseology and Evaluative Language*. London: Routledge.

Hunston, S. 2013. Systemic functional linguistics, corpus linguistics, and the ideology of science. *Text and Talk* 33(4): 617–640.

Hunston, S. 2019. Patterns, constructions, and applied linguistics. *International Journal of Corpus Linguistics* 24(3): 324–353.

Hunston, S. 2022. *Corpora in Applied Linguistics*. 2nd ed. Cambridge: Cambridge University Press.

Hunston, S. 2024. Coming to terms with success. *Journal of Corpora and Discourse Studies* 7: 63–76.

Hunston, S. and Sinclair, J. 1999. A local grammar of evaluation. In S. Hunston and G. Thompson (eds.) *Evaluation in Text: Authorial Stance and the Construction of Discourse*. Oxford: Oxford University Press. pp. 75–100.

Hunston, S. and Francis, G. 2000. *Pattern Grammar: A Corpus-Driven Approach to the Lexical Grammar of English*. Amsterdam: Benjamins.

Downloaded from https://www.cambridge.org/core. UNIVERSIDAD AUTONOMA METROPOLITANA, on 14 Nov 2026 at 11:12:32, subject to the Cambridge Core terms of use, available at https://www.cambridge.org/core/terms. https://doi.org/10.1017/9781009629065.010

Hunston, S. and Su, H. 2019. Pattern, construction and local grammar: The case of evaluation. *Applied Linguistics* 40(4): 567–593.
Hunston, S. and Sui, X. 2024. Modelling the Output from Concordance Lines. Paper given at ICAME45, University of Vigo, Spain, June 2024.
Katamba, F. 1993. *Morphology*. London: Macmillan.
Kay, P. and Fillmore, C. 1999. Grammatical constructions and linguistic generalizations: The 'what's X doing Y' construction. *Language* 75(1): 1–33.
Khachatryan, R. 2009. Ways of expressing causation in Modern English. *Armenian Folia Anglistika* 5(1–2): 125–133.
Kress, G. and van Leeuwen, T. 2006. *Reading Images: The Grammar of Visual Design*. 2nd ed. London: Routledge.
Laffut, A. 2006. *Three-Participant Constructions in English*. Amsterdam: Benjamins.
Levin, B. 1993. *English Verb Classes and Alternations: A Preliminary Investigation*. Chicago: University of Chicago Press.
Lin, F. Y. and Peng, A. X. 2006. Systemic Functional Grammar and Construction Grammar. In Barbara, L. and Berber Sardinha, T. (eds.) *Proceedings of the 33rd International Systemic Functional Congress*. São Paulo: Pontifícia Universidade Católica de São Paulo. pp. 331–347.
Lyngfelt, B., Borin, L., Ohara, K., and Torrent, T. (eds.). 2018. *Constructicography: Constructicon Development across Languages*. Amsterdam: Benjamins.
Matthews P. 2007. The scope of valency in grammar. In T. Herbst and K. Götz-Votteler (eds.) *Valency: Theoretical, Descriptive and Cognitive Issues*. Berlin: Mouton de Gruyter. pp 3–14.
Martin, J. 1999. Beyond exchange: Appraisal systems in English. In S. Hunston and G. Thompson (eds.) *Evaluation in Text: Authorial Stance and the Construction of Discourse*. Oxford: Oxford University Press. pp. 143–175.
Martin, J. 2008. Incongruent and proud: De-vilifying 'nominalization'. *Discourse and Society* 19(6): 801–810.
Martin, J. and White, P. 2005. *The Language of Evaluation: Appraisal in English*. Basingstoke: Palgrave Macmillan.
Matthiessen, C. 1999. The system of transitivity: An exploratory study of text-based profiles. *Functions of Language* 6(1): 1–51.
Matthiessen, C. 2006. Frequency profiles of some basic grammatical systems: An interim report. In G. Thompson and S. Hunston (eds.) *System and Corpus: Exploring Connections*. London: Equinox. pp. 103–142.
Matthiessen, C. 2014. Extending the description of process type within the system of transitivity in delicacy based on Levinian verb classes. *Functions of Language* 21(2): 139–175.
Matthiessen, C. 2023. *System in Systemic Functional Linguistics: A System-Based Theory of Language*. Sheffield: Equinox.
McEnery, T. and Hardie, A. 2012. *Corpus Linguistics*. Cambridge: Cambridge University Press.
Michaelis, L. 2004. Type shifting in construction grammar: An integrated approach to aspectual coercion. *Cognitive Linguistics* 15(1): 1–67.
Michaelis, L. 2024. Staying terminologically rigid, conceptually open and socially cohesive: how to make room for the next generation of construction grammarians. *Constructions and Frames* 16(2): 278–310.

Downloaded from https://www.cambridge.org/core. UNIVERSIDAD AUTONOMA METROPOLITANA, on 14 Nov 2026 at 11:12:32, subject to the Cambridge Core terms of use, available at https://www.cambridge.org/core/terms. https://doi.org/10.1017/9781009629065.010

Moon, R. 2007. Sinclair, lexicography, and the COBUILD project: The application of theory. *International Journal of Corpus Linguistics* 12(2): 159–181.
Moon, R. 2009. Sinclair, lexicography, and the COBUILD project: The application of theory. In R. Moon (ed.) *Words, Grammar, Text: Revising the Work of John Sinclair*. Amsterdam: Benjamins. pp. 1–22.
Mumford, S. and Anjum, R. 2013. *Causation: A Very Short Introduction*. Oxford: Oxford University Press.
Neale, A. 2002. More Delicate Transitivity: Extending the Process Type System Networks for English to Include Full Semantic Classifications. Unpublished PhD thesis, Cardiff University.
Neale, A. 2006. Matching corpus data and system networks: Using corpora to modfy and extend the system networks for Transitivity in English. In G. Thompson and S. Hunston (eds.) *System and Corpus: Exploring Connections*. London: Equinox. pp. 143–163.
Neale, A. 2017. Transitivity in the Cardiff Grammar. In Bartlett and O'Grady (eds.) *The Routledge Handbook of Systemic Functional Linguistics*. London: Routledge. pp. 178–193.
O'Grady, G. 2019. SFL and critical discourse analysis. In G. Thompson, W. Bowcher, L. Fontaine, D. Schönthal (eds.) *The Cambridge Handbook of Systemic Functional Linguistics*. Cambridge: Cambridge University Press. pp. 462–484.
Perek, F. 2021. Constructions Grammar in action: The English constructicon project. *Cognitextes* 21.
Perek, F. 2005. Beyond evocation: Frames and constructional meaning in the English Constructicon. In A. Ziem, A. Willich, and S. Michel (eds.) *Constructing Constructicons: Issues, approaches and cross-linguistic perspectives*. Amsterdam: Benjamins.
Perek, F. and Patten, A. 2019. Towards an English constructicon using patterns and frames. *International Journal of Corpus Linguistics* 24(3): 354–384.
Ruppenhofer, J., Ellsworth, M., Petruck, M., Johnson, C., and Schffczyk, J. 2016. *FrameNet II: Extended Theory and Practice*. Berkeley: ICSI.
Sass, B. 2024. Identifying Constructicon Entries in Query Text. Paper presented at the International Conference on Construction Grammar 13, University of Gothenburg, Sweden, August 2024.
Semino, E. and Short, M. 2004. *Corpus Stylistics: Speech, Writing and Thought Presentation in a Corpus of English Witing*. London: Routledge.
Sinclair, J. (ed.) 1987. *Looking Up: An Account of the* COBUILD *Project in Lexical Computing and the Development of the Collins* COBUILD *English Language Dictionary*. London: Collins.
Sinclair, J. (ed.) 1990. *Collins* COBUILD *Student's Dictionary*. London: HarperCollins.
Sinclair, J. 1991. *Corpus Concordance Collocation*. Oxford: Oxford University Press.
Sinclair, J. (ed.) 1995. *Collins* COBUILD *English Dictionary*. London: HarperCollins.
Sinclair, J. 2004. *Trust the Text: Language, Corpus and Discourse*. London: Routledge.
Song, J., Yang, C., Sun, Y., et al. 2024. Quantitative research on Chinese sentences structure based on Pattern Grammar. *Sage Open* July–September14: 1–16
Stefanowitsch, A. and Gries, S. 2003. Collostructions: Investigating the interaction of words and constructions. *International Journal of Corpus Linguistics* 8(2): 209–243.

Downloaded from https://www.cambridge.org/core. UNIVERSIDAD AUTONOMA METROPOLITANA, on 14 Nov 2026 at 11:12:32, subject to the Cambridge Core terms of use, available at https://www.cambridge.org/core/terms. https://doi.org/10.1017/9781009629065.010

Su, H. 2018. 'Thank bloody God it's Friday': A local grammar of thanking. *Corpus Pragmatics* 2(1): 83–105.
Su, H. 2020. Local grammar and diachronic speech analysis: A case study of apology in the history of American English. *Journal of Historical Pragmatics* 21(1): 109–136.
Su, H. and Wei, N. 2018. 'I'm really sorry about what I said': A local grammar of apology. *Pragmatics* 28(3): 439–462.
Su, H., Zhang, Y., and Chau, M. H. 2022. Exemplification in Chinese English-major MA students' and expert writers' academic writing: A local grammar based investigation. *Journal of English for Academic Writing* 58: 101120.
Taverniers, M. 2021. Modelling interfaces with context in SFL: Stratification, instantiation, metafunctions. *Functions of Language* 28(3): 291–314.
Thompson, G. 1994. *Collins* COBUILD *English Guides 5: Reporting*. London: HarperCollins.
Thompson, G. 2014. *Introducing Functional Grammar*. 3rd ed. London: Routledge.
Thompson, G., Bowcher, W., Fontaine, L., and Schönthal, D. (eds.) 2019. *The Cambridge Handbook of Systemic Functional Linguistics*. Cambridge: Cambridge University Press.
Tucker, G. 1998. *The Lexicogrammar of Adjectives: A Systemic-Functional Approach to Adjectives*. London: Cassell.
Webster, J. 2019. Key terms in the SFL model. In G. Thompson, W. Bowcher, L. Fontaine, and D. Schönthal (eds.) *The Cambridge Handbook of Systemic Functional Linguistics*. Cambridge: Cambridge University Press. pp. 35–54.
West, M. 1953. *A General Service List of English Words*. London: Longman, Green.
Wible, D. and Tsao, N. L. 2020. Constructions and the problem of discovery: A case for the paradigmatic. *Corpus Linguistics and Linguistic Theory* 16(1): 67–93.
Yang, Y. 2023. The diachronic analysis of resultative constructions: A systemic functional framework. *Language, Context and Text* 5(1): 80–107.
Yu, D., Li, L., Su, H., and Fuoli, M. 2024. Assessing the potential of LLM-assisted annotation for corpus-based pragmatics and discourse analysis: The case of apology. *International Journal of Corpus Linguistics* 29(4): 534–561.
Zhang, L., Jiang, R., and Zhang, J. 2024. 'Table 1 shows that . . . ': A local grammar of graphic data commentary in discourse of Economics. *English for Specific Purposes* 74: 68–81.
Zhang, Y. and Su, H. 2023. (Mis)use of definition in Chinese EFL postgraduate students' academic writing: A local grammar based investigation. *Journal of English for Academic Purposes* 65: 101283.
Ziem, A., Flick, J., and Sandkühler, P. 2019. The German constructicon project: Framework, methodology, resources. *Lexicographica* 35(1): 15–40.

Downloaded from https://www.cambridge.org/core. UNIVERSIDAD AUTONOMA METROPOLITANA, on 14 Nov 2026 at 11:12:32, subject to the Cambridge Core terms of use, available at https://www.cambridge.org/core/terms. https://doi.org/10.1017/9781009629065.010